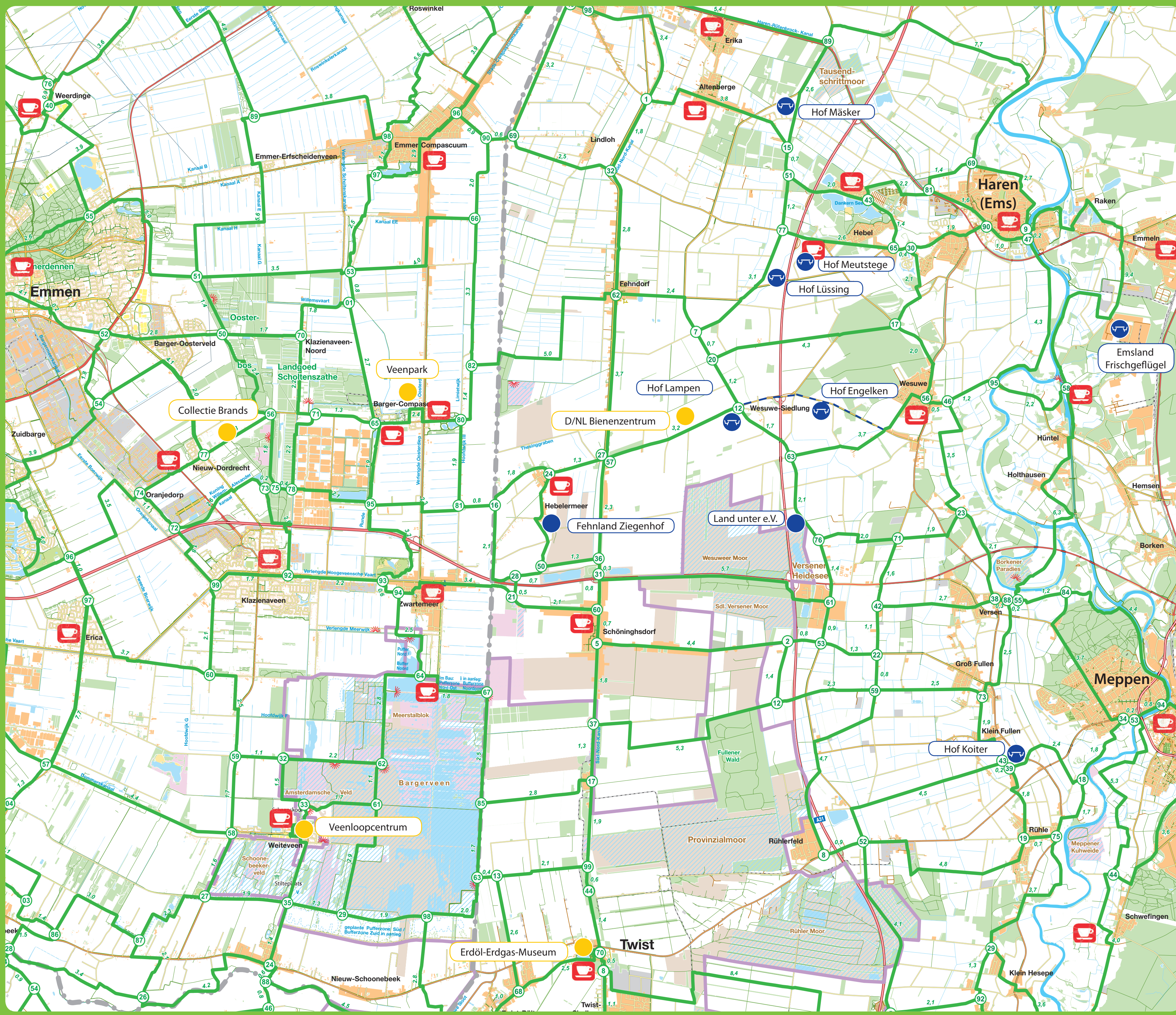




Fotografisch: int. Natuurpark Bourtanger Moor, Brigitt Janknecht, Andreas Baumann, Tobias Bockermann, Emsland Frischgefügel

Kiek moal in!
Landwirtschafliche Betriebe stellen sich vor
Boerderijen stellen zichzelf voor

Internationaler Naturpark Bourtanger Moor - Veeland e.V.
LEADER Naturpark-Region „Moor ohne Grenzen“
Ordnungsnr. 1 - 49716 Meppen
Besucheradresse: Herzog-Arenberg-Str. 12 • 49716 Meppen
Tel.: +49 5931 - 9250977 • info@naturpark-moor.eu
www.naturpark-moor.eu • www.moor-ohne-grenzen.de
Unterstützt durch - Mede mogelijk gemaakt door:
LEADER, EUROPÄISCHE UNION, EUROPA FÜR NIEDERSACHSEN



Radeln nach Zahlen
Wo immer sich zwei oder mehr Fahrradwege kreuzen, finden Radfahrer im Internationalen Naturpark Bourtanger Moor einen beschilderten Knotenpunkt vor. Die Schilder nennen erstens die Nummer des Standorts, sie weisen zweitens die Richtung zu den nächstgelegenen Knotenpunkten und zeigen drittens auf einer Übersichtskarte sämtliche Knotenpunkte der Umgebung.

Mit Hilfe eines solchen Fietsknotenpunktsystems lässt sich eine individuelle Radtour vorab komfortabel planen. Es lässt sich aber ebenso gut für spontane Touren nutzen. Dieses Falblatt bietet Ihnen 20 Tourenvorschläge - ausgehend von unterschiedlichen Betrieben, entlang von „Kiek moal in“-Höfen und Sehenswürdigkeiten, in der Länge - je nach Geschmack - variabel.



Fietsen op nummers
Overal waar twee of meer fietspaden elkaar kruisen, vinden fietsers een gemarkeerd knooppunt in het Internationale Natuurpark Bourtanger Moor-Veeland. De borden geven ten eerste het locatienummer aan, ten tweede de richting naar de dichtstbijzijnde (volgende) knooppunten en ten derde tonen zij op een overzichtkaart alle knooppunten in de omgeving.

Met behulp van zo'n fietsknooppuntenstelsel kan een individuele fietstocht gemakkelijk van tevoren worden gepland. Maar hij kan ook worden gebruikt voor spontane tochten. Deze folder biedt u 20 routesuggesties - langs verschillende „Kiek moal in“-boerderijen, bezienwaardigheden en variabel in lengte - naargelang uw voorkeur.

Kiek moal in!

Landwirtschafliche Betriebe stellen sich vor!

Wer den Naturpark Bourtanger Moor kennenlernen will, kommt um die Landwirtschaft nicht herum. Denn Ackerbau und Viehzucht prägen seit Jahrhunderten das Landschaftsbild der Region beiderseits der deutsch-niederländischen Grenze maßgeblich mit. Wie genau? Das lässt sich bei unterschiedlichen Radtouren anschaulich erleben. 19 landwirtschafliche und ein verarbeitender Betrieb stellen ihren Hof und ihre Arbeit vor. Auf Infotafeln direkt vor Ort ist auf den ersten Blick zu sehen, worauf sich der Betrieb spezialisiert hat – zum Beispiel auf Ziegenhaltung und die Produktion von Ziegenkäse, auf Legehennen oder auf Milchviehhaltung und Biogas. Fotos ermöglichen Blicke hinter die Kulissen, kurze Texte erläutern die Zusammenhänge – und wer den QR-Code scannt, bekommt noch mehr Details in bewegten Bildern zu sehen.

An den meisten Höfen gibt es gemütliche Rastplätze, einzelne Betriebe lassen sich nach vorheriger Anmeldung besichtigen oder bieten im Hofladen ihre Produkte zum Kauf an.
Und in Groß Hesepe gibt es an einem Schweinestall eine Kiek in-Box. Der durchgängig geöffnete Besucherraum ist genauso gestaltet und ausgestattet wie der Stall – inklusive Spaltenboden, Abluftventilator und Lüftungscomputer.

Gemeinsam geben alle „Kiek moal in!“-Betriebe einen Überblick über die moderne Landwirtschaft, die den Naturpark Bourtanger Moor mitprägt.



Mehr Informationen finden Sie hier!
Kijk hier voor meer informatie!

Landbouwbedrijven stellen zichzelf voor!

Wie het Natuurpark Veeland wil leren kennen, kan niet om de landbouw heen. Landbouw en veeteelt hebben eeuwenlang een belangrijke rol gespeeld bij de vorming van het landschap in de regio aan weerszijden van de Duits-Nederlandse grens. Hoe precies? Tijdens verschillende fietstochten kan dit op levendige wijze worden ervaren. Er zijn 19 landbouwbedrijven en een verwerkingsbedrijf die hun onderneming en hun werkzaamheden tentoonstellen. Op informatieborden direct ter plaats kan men in één oogopslag zien waarin het bedrijf is gespecialiseerd - bijvoorbeeld getenhouderij en de productie van getenkaas, legkippen of melkveehouderij of biogas. Foto's geven een kijkje achter de schermen, korte teksten verklaren de context - en als men de QR-code scant, zijn nog meer details in bewegende beelden te zien.

De meeste boerderijen hebben gezellige rustplaatsen en individuele boerderijen kunnen op afspraak worden bezocht voor een rondleiding of bieden hun (verse) producten te koop aan in het boerderijwinkelke.

In Groß Hesepe is zelfs een 'Kiek in-Box' bij een varkensstal. Deze bezoekersruimte, die altijd open is, is op precies dezelfde manier ontworpen en ingericht als de stal - met roostervloer, afzuigventilator en ventilatiecomputer.

Alle „Kiek moal in!“-bedrijven samen bieden een overzicht van de moderne landbouw, die mede vorm heeft gegeven aan het Natuurpark Veeland.

Kiek moal in!

Landwirtschafliche Betriebe stellen sich vor!

Wer den Naturpark Bourtanger Moor kennenlernen will, kommt um die Landwirtschaft nicht herum. Denn Ackerbau und Viehzucht prägen seit Jahrhunderten das Landschaftsbild der Region beiderseits der deutsch-niederländischen Grenze maßgeblich mit. Wie genau? Das lässt sich bei unterschiedlichen Radtouren anschaulich erleben. 19 landwirtschafliche und ein verarbeitender Betrieb stellen ihren Hof und ihre Arbeit vor. Auf Infotafeln direkt vor Ort ist auf den ersten Blick zu sehen, worauf sich der Betrieb spezialisiert hat – zum Beispiel auf Ziegenhaltung und die Produktion von Ziegenkäse, auf Legehennen oder auf Milchviehhaltung und Biogas. Fotos ermöglichen Blicke hinter die Kulissen, kurze Texte erläutern die Zusammenhänge – und wer den QR-Code scannt, bekommt noch mehr Details in bewegten Bildern zu sehen.

An den meisten Höfen gibt es gemütliche Rastplätze, einzelne Betriebe lassen sich nach vorheriger Anmeldung besichtigen oder bieten im Hofladen ihre Produkte zum Kauf an.
Und in Groß Hesepe gibt es an einem Schweinestall eine Kiek in-Box. Der durchgängig geöffnete Besucherraum ist genauso gestaltet und ausgestattet wie der Stall – inklusive Spaltenboden, Abluftventilator und Lüftungscomputer.

Gemeinsam geben alle „Kiek moal in!“-Betriebe einen Überblick über die moderne Landwirtschaft, die den Naturpark Bourtanger Moor mitprägt.



Kiek moal in!

Landwirtschafliche Betriebe stellen sich vor!

Wer den Naturpark Bourtanger Moor kennenlernen will, kommt um die Landwirtschaft nicht herum. Denn Ackerbau und Viehzucht prägen seit Jahrhunderten das Landschaftsbild der Region beiderseits der deutsch-niederländischen Grenze maßgeblich mit. Wie genau? Das lässt sich bei unterschiedlichen Radtouren anschaulich erleben. 19 landwirtschafliche und ein verarbeitender Betrieb stellen ihren Hof und ihre Arbeit vor. Auf Infotafeln direkt vor Ort ist auf den ersten Blick zu sehen, worauf sich der Betrieb spezialisiert hat – zum Beispiel auf Ziegenhaltung und die Produktion von Ziegenkäse, auf Legehennen oder auf Milchviehhaltung und Biogas. Fotos ermöglichen Blicke hinter die Kulissen, kurze Texte erläutern die Zusammenhänge – und wer den QR-Code scannt, bekommt noch mehr Details in bewegten Bildern zu sehen.

An den meisten Höfen gibt es gemütliche Rastplätze, einzelne Betriebe lassen sich nach vorheriger Anmeldung besichtigen oder bieten im Hofladen ihre Produkte zum Kauf an.
Und in Groß Hesepe gibt es an einem Schweinestall eine Kiek in-Box. Der durchgängig geöffnete Besucherraum ist genauso gestaltet und ausgestattet wie der Stall – inklusive Spaltenboden, Abluftventilator und Lüftungscomputer.

Gemeinsam geben alle „Kiek moal in!“-Betriebe einen Überblick über die moderne Landwirtschaft, die den Naturpark Bourtanger Moor mitprägt.



Hof • BOERDERIJ MASKER (33 KM)

Familie Mäsker ist auf auf Milchviehhaltung spezialisiert. Auf ihrem Hof hält sie fast 100 Kühe und deren 90 weibliche Nachkommen. Auf dem Acker werden Mais und Getreide für die Tiere sowie Kartoffeln für die Stärkeindustrie angebaut. Wie die Milch in den Supermarkt kommt? Das erfahren Sie bei Familie Mäsker.
De familie Mäsker is gespecialiseerd in melkveehouderij. Op hun boerderij houden zij bijna 100 koeien en hun 90 (vrouwelijke) nakomelingen. De landbouwgrond wordt gebruikt voor de teelt van mais en gras voor de dieren en aardappelen voor de zetmeelindustrie. Hoe komt de melk in de supermarkt? Bij de familie Mäsker kunt u het te weten komen.

Ihre Tour rund um den Hof Mäsker - Fietsroute rondom de boerderij Mäsker:
15-89-69-9-47-90
-30-17-56-63-12
20-7-77-51-15

Hof • BOERDERIJ MEUTSTEGE (36 KM)

Urlaub auf dem Bauernhof - seit 1978 bietet Familie Meutstegge diesen Betriebszweig an. Buchbar sind Übernachtungen in Ferienwohnungen, Ferienhäusern, im Heuhotel, in Schlaffässern oder auch auf dem Campingplatz. Der Hof Meutstegge bietet aber nicht nur Zweibeinern einen Ort zum Wohlfühlen. Auch alte und gefährdete Haus- und Nutziele werden hier im ArchePark erhalten und finden ein Zuhause. Außerdem führt die Familie seit über 25 Jahren ein Bauernhofcafé.
Vakantie op de boerderij - de familie Meutstegge biedt dit soort vakanties al sinds 1978 aan. Overnachtingen kunnen worden geboekt in vakantieappartementen, vakantiehuysjes, in het hooihotel, in slaapvaten of ook op de camping. De boerderij Meutstegge biedt niet alleen tweebeners een plek om zich thuis te voelen. Ook oude en bedreigde rassen van huis- en boerderijdieren worden hier in het ArchePark in stand gehouden en hebben er een thuis gevonden. Daarnaast runt de familie al meer dan 25 jaar een boerderijcafé.

Ihre Tour rund um den Hof Meutstegge - Fietsroute rondom de boerderij Meutstegge:
77-65-43-51-15-89
-69-9-47-95-46
56-63-12-20-7-77

Mehr Informationen - meer informatie: www.meutstegge.de

Hof • BOERDERIJ LÜSSING (30 KM)

Auf dem Hof Lüsing werden Bio-Legehennen und Mutterkühe gehalten. Nachhaltigkeit steht hier hoch im Kurs: Futter, Grassilage und Heu, werden für die Limousin-Rinder auf dem Familienbetrieb selbst produziert und geerntet. Der Einblick in die eigene Tierhaltung und der Vertrieb hofeigener Produkte ist ebenfalls eine Herzensangelegenheit und wird über den Verkaufsaufstufen „24 h - rund um die Uhr“ ermöglicht. Hier können Sie mit Blick auf die Kuh- und Hühnerweide einen Kaffee genießen oder eine Brause zischen und eine Pause vom Radeln einlegen.
Op de boerderij van Lüsing worden biologische legkippen en zoekkoeien gehouden. Duurzaamheid staat hier hoog in het vaandel: voer, kuilgras en hooi, wordt voor de Limousin-runders op het familiebedrijf zelf geproduceerd en geoogst. De inkijk in de eigen veeteelt en de verkoop van boerderij-eigen producten is een passie van de familie Lüsing en wordt mogelijk gemaakt door de 24-urs automaat. Hier kunt u genieten van een kopje koffie of een glaasje fris met uitzicht op de koeien- en kippenweide en even pauzeren tijdens de fietstocht.

Ihre Tour rund um den Hof Lüsing - Fietsroute rondom de boerderij Lüsing:
77-65-30-90-47-9
-58-95-46-56-17
20-7-77

EMSLAND FRISCHGEFÜGEL (35 KM)

Zur Rothkötter Unternehmensgruppe gehören drei Mischfütterwerke in Meppen, Haren und Boizenburg, die Emmsland Brüterei in Dohren sowie die Hähnerschlachtbetriebe Celler Land Frischgefügel und Emmsland Frischgefügel. An der Produktionsstätte am Eurohafen in Haren wird Hähnchenfleisch für den Lebensmittelhandel und die industrielle Weiterverarbeitung produziert.
Het Rothkötter concern omvat drie mengvoederfabrieken in Meppen, Haren en Boizenburg, de Emmsland-bruiterij in Dohren en de kippen-slachterijen Celler Land Frischgefügel en Emmsland Frischgefügel. De verkoopmaatschappij Landgefügel met haar vestiging in Eurohafen is verantwoordelijk voor de distributie en logistiek van verse en diepviezer kippenvleesproducten.

Ihre Tour rund um Emmsland Frischgefügel - Fietsroute rondom Emmsland Frischgefügel:
58-95-46-56-17-30
-65-43-51-15-89
69-9-58

Mehr Informationen - meer informatie: www.rothkoetter.de

Hof • BOERDERIJ LAMPEN (33 KM)

Familie Lampen hält Bio-Legehennen und Mastschweine. Außerdem sorgen Alpakas und Schafe für die Pflege der Obstweiden. Informationen zum Pickenverhalten von Hühnern und darüber, wie eine starke Eierschale entsteht, erhalten Sie auf dem Hof Lampen.
De familie Lampen houdt biologische legkippen en vleesvarkens, Alpaca's en schape. Zorgen bovendien voor de boomdieren informatie over het pikgedrag van kippen en hoe een sterke eischal wordt gevormd, kan worden verkregen op de boerderij van Lampen.

Ihre Tour rund um den Hof Lampen - Fietsroute rondom de boerderij Lampen:
12-63-76-71-23-38
-88-55-58-95-46
56-17-30-65-77-7
-20-12

Hof • BOERDERIJ ENGELKEN (36 KM)

In fünfter Generation leitet Jens Engelken den Betrieb in Wesuwe, der sich auf die Bereiche Hühner- und Rinderhaltung, Ackerbau und erneuerbare Energien spezialisiert hat. Ein besonderes Anliegen ist der Familie der direkte Draht zum Verbraucher: in der Wiesercher Eierthee, in der es neben den eigenen Eiern aus der Freilandhaltung auch ethische regionale Produkte zu kaufen gibt, wird dem Verbraucher die moderne Landwirtschaft näher gebracht.
Jens Engelken is de vijfde generatie die het landbouwbedrijf in Wesuwe leidt, dat gespecialiseerd is in kippen- en rundveehouderij, akkerbouw en vernieuwbare energiebronnen. Een bijzonder aandachtspunt van de familie is de rechtstreekse weg naar de consument: in de Wiesercher Eierthee, waar naast de eigen schaar-eieren ook een aantal streekproducten te koop zijn, wordt de consument ook weggwijs gemaakt in de moderne landbouw.

Ihre Tour rund um den Hof Engelken - Fietsroute rondom de boerderij Engelken:
56-63-76-71-23-38
-88-55-58-9-47
95-46-56

Mehr Informationen - meer informatie: www.hof-engelken.de

Hof • BOERDERIJ KOITER (36 KM)

Familie Koiter hält Bio-Legehennen. Wissen Sie, woraus das Futter für die Legehennen besteht? Wie sich die Tiere im Stall beschäftigen und wie ein gesundes Stallklima erzeugt wird? Nicht? Dann informieren Sie sich bei Familie Koiter.
De familie Koiter houdt biologische legkippen. Wat zit er in het voer voor legkippen? Hoe worden de dieren in de stal bezighouden of hoe wordt een gezond stallklima gecreëerd? Weet je het niet? Ontdek het dan bij de familie Koiter.

Ihre Tour rund um den Hof Koiter - Fietsroute rondom de boerderij Koiter:
43-73-88-55-58-95
-46-56-63-76-71
42-22-59-8-52-43

LAND UNTER E.V. (28 KM)

Der Verein Land unter e.V. kümmert sich um die Erhaltung des Bentheimer Landschafts, einer alten Nutztierrasse aus der Region. Mit etwa 40 Mutterschafen, einer Bucherde und niederländischen Landziegen pflegt der Verein seit 1994 die letzten Reste alter Heideidlandschaften. In der Naturpark-Region werden die Schafe am Versener Heidesee. Hier leben rund 90 Tier- und Pflanzenarten, die 2,7 auf der Roten Liste der vom Aussterben bedrohten Arten erfasst sind. Ohne Beweidung würden viele dieser Pflanzen und Tiere verloren gehen. Das Naturschutzgebiet darf nur in Begleitung eines Naturführers betreten werden.
De vereniging Land onder e.V. zet zich in voor de instandhouding van het Bentheimer Landschap, een oud veeidiersras uit de streek. Met ongeveer 40 oeien, een kudde rammen en Nederlandse landgoiten onderhoudt de vereniging sinds 1994 de laatste overblijfselen van oude heideidlandschappen. In het natuurpark-gebied grazen de schapen aan de Versener Heidesee. Hier leven ongeveer 90 dier- en plantensoorten, waarvan sommige op de Rode Lijst van bedreigde soorten staan. Zonder begrazing zouden veel van deze planten en dieren verloren gaan. Het natuurreservaat mag echter alleen onder begeleiding van een natuurgids worden betreden.

Ihre Tour rund um den Betrieb - Fietsroute rondom het bedrijf:
24-16-28-21-94-64
-62-61-33-35-29
98-63-17-37-5-60
-31-36-50-24

Mehr Informationen - meer informatie: www.bentheimer-landschaft.de

Hof • BOERDERIJ MEUTSTEGE (36 KM)

Urlaub auf dem Bauernhof - seit 1978 bietet Familie Meutstegge diesen Betriebszweig an. Buchbar sind Übernachtungen in Ferienwohnungen, Ferienhäusern, im Heuhotel, in Schlaffässern oder auch auf dem Campingplatz. Der Hof Meutstegge bietet aber nicht nur Zweibeinern einen Ort zum Wohlfühlen. Auch alte und gefährdete Haus- und Nutziele werden hier im ArchePark erhalten und finden ein Zuhause. Außerdem führt die Familie seit über 25 Jahren ein Bauernhofcafé.
Vakantie op de boerderij - de familie Meutstegge biedt dit soort vakanties al sinds 1978 aan. Overnachtingen kunnen worden geboekt in vakantieappartementen, vakantiehuysjes, in het hooihotel, in slaapvaten of ook op de camping. De boerderij Meutstegge biedt niet alleen tweebeners een plek om zich thuis te voelen. Ook oude en bedreigde rassen van huis- en boerderijdieren worden hier in het ArchePark in stand gehouden en hebben er een thuis gevonden. Daarnaast runt de familie al meer dan 25 jaar een boerderijcafé.

Ihre Tour rund um den Hof Meutstegge - Fietsroute rondom de boerderij Meutstegge:
77-65-43-51-15-89
-69-9-47-95-46
56-63-12-20-7-77

EMSLAND FRISCHGEFÜGEL (35 KM)

Zur Rothkötter Unternehmensgruppe gehören drei Mischfütterwerke in Meppen, Haren und Boizenburg, die Emmsland Brüterei in Dohren sowie die Hähnerschlachtbetriebe Celler Land Frischgefügel und Emmsland Frischgefügel. An der Produktionsstätte am Eurohafen in Haren wird Hähnchenfleisch für den Lebensmittelhandel und die industrielle Weiterverarbeitung produziert.
Het Rothkötter concern omvat drie mengvoederfabrieken in Meppen, Haren en Boizenburg, de Emmsland-bruiterij in Dohren en de kippen-slachterijen Celler Land Frischgefügel en Emmsland Frischgefügel. De verkoopmaatschappij Landgefügel met haar vestiging in Eurohafen is verantwoordelijk voor de distributie en logistiek van verse en diepviezer kippenvleesproducten.

Ihre Tour rund um Emmsland Frischgefügel - Fietsroute rondom Emmsland Frischgefügel:
58-95-46-56-17-30
-65-43-51-15-89
69-9-58

Mehr Informationen - meer informatie: www.rothkoetter.de

